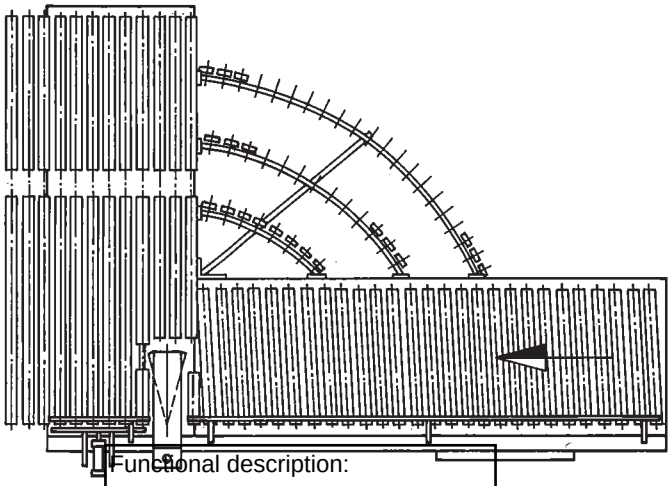
Datum: 30. 04. 1976	Ausführungs-Nr. .	Prospekt-Nr. Listen-Nr. B 300

Technische Dokumentation für Drehübergabe



Functional description:

Type: TD 04/30/08/S

Masch.-Nr.: 0-800-58-0158

Baujahr: 1983

Betriebsspannung: 380V-50Hz

Besteller/Kunde: JÄGER

Hornberger Maschinenbaugesellschaft KG

D-7294 Schopfloch
Bundesrepublik Deutschland

Dornstetten
(0 74 43) 13-1

Homag D
07 64205

Homag D
Schopfloch

Dornstetten
1227

Schopfloch

Inhaltsverzeichnis

2

Deckblatt . . . . . Seite 1
Inhaltsverzeichnis . . . . . Seite 2
Allgemeines, Technische Daten . . . . . Seite 3
Anlieferung, Abladen, Transport, Normalzubehör . . . . . Seite 4
Standort, Fundament, Preßluftanschluß, Elektrischer Anschluß, Aufstellung und Montage . . . . . Seite 5
Elektrische Anlage . . . . . Seite 6
Aufstellungs-, Elektroanschluß- und Pneumatikanschlußplan* . . . . . Seite 7
Maschinenbedienungsübersichtsplan . . . . . Seite 8

Wartung

Allgemein, Drehstrommotoren, Wartungseinheit . . . . . Seite 9
Regelgetriebe, Rollenketten . . . . . Seite 10
Reinigung, Kürzen, Montage und Demontage von Rollenketten . . . . . Seite 11

Inbetriebnahme

Allgemein, Geschwindigkeit Rollenbahn, Drehzahl des Drehkegels . . . . . Seite 12
Werkstücküberstandsveränderung, Werkstückdicke, Begrenzungsschalter, Einstellungsüberprüfung, Ausrichtstation . . . . . Seite 13
Arbeiten ohne zu Drehen . . . . . Seite 14

Funktionsbeschreibungen

Allgemeine Funktionsbeschreibung TD 04, TD 02, TD 01 . . . . . Seite 14

Störungen/Störungshilfe . . . . . Seite 16

3

Pneumatikplan . . . . . ☐

Ersatzteilliste . . . . . ☐

Elektrodokumentation in gesonderter Mappe . . . . . ☐

Änderungen:

* Pneumatikanschluß nur bei TD 01 und TD 02

Für diese technische Unterlage behalten wir uns nach DIN 34 alle Rechte vor

Allgemeines

Um die Einsatzmöglichkeit der Drehübergabe voll auszunutzen, soll sie von einem qualifizierten Facharbeiter mit technischem Verständnis bedient und gewartet werden.
Die Betriebsanleitung sollte vor der Aufstellung der Maschine dem Bedienungspersonal ausgehändigt und aufmerksam gelesen werden.

Wir empfehlen, die Inbetriebnahme dieser Maschine durch uns oder durch den Montagedienst unserer Vertretungen vornehmen zu lassen.
Eine verantwortliche Stelle im Betrieb sollte sich darum kümmern, daß diese wertvolle Maschine regelmäßig gereinigt und genau nach unseren Angaben gewartet wird.
Die lose mitgelieferten Zubehörteile sind anhand der Zubehörliste innerhalb dieser Betriebsanleitung zu kontrollieren.

Technische Daten

Type		TD 01 – 30/08	TD 01 – 30/13	TD 02 – 30/08	TD 02 – 30/13	TD 04 – 30/08	TD 04 – 30/13
Gesamtlänge	mm	5840	6830	4840	5280	4390	5075
Arbeitsbreite Längs min/max	mm	250/800	250/1300	250/800	250/1300	250/800	250/1300
Vorschubgeschwindigkeit	m/min.	15–65	15–65	15–65	15–65	10–45	10–45
Luftverbrauch pro Takt	ca. Liter	8	9	3,5	3,5	–	–
Anschlußwert	ca. kW	3	3	2,5	2,5	2,5	2,5
Gewicht	ca. kg	2000	2200	1400	1600	1400	1600
Höhenunterschied zwischen Kettenbahn der 1. und der 2. Maschine	mm	–	–	110	110	–	–
Gesamtbreite	mm	3370					
Gesamthöhe	mm	1100 – 1285					
Arbeitshöhe	mm	800 – 985					
Arbeitsbreite Quer min/max	mm	250/3000					
Werkstückdicke min./max.	mm	10/55					
Taktfolge bei 250 mm Werkstücklänge		40 St/min.					
Taktfolge bei 2500 mm Werkstücklänge		10 St/min.					
Druck	ca. atü	5					

Die technischen Angaben können nicht in allen Einzelheiten verbindlich sein. Änderungen behalten wir uns vor.

Bemerkungen:

Für diese technische Unterlage behalten wir uns nach DIN 34 alle Rechte vor

Änderungen:

DE Inhalt des Datenblattes / Lieferumfang

Sehr geehrter Gebrauchtmaschinen-Interessent,
diese Datei wurde uns vom Maschinenhersteller bzw. vom Vorbesitzer zum Zwecke der Vermarktung überlassen und enthält ursprüngliche Daten der Neumaschine zum Zeitpunkt der Erstauslieferung. Die aktuelle Ausstattung der angebotenen Gebrauchtmaschine kann davon abweichen. Die Daten dürfen weder verändert, noch vervielfältigt, noch für einen anderen Zweck an Dritte weiter gegeben werden.

EN Contents of the data sheet / layouts / scope of delivery

Dear customer,
this file has been given to us by the machine manufacturer or the previous owner for marketing purposes and contains original data of the new machine at the time of first delivery. The current equipment of the offered used machine may differ. The data must not be changed, duplicated or passed on to third parties for any other purpose.

FR Contenu de la fiche technique / mises en page / étendue des fournitures

Cher client intéressé aux machines d'occasion,
ce fichier nous a été remis par le fabricant de la machine ou le propriétaire précédent à des fins de marketing et contient les données originales de la nouvelle machine au moment de la première livraison. L'équipement actuel de la machine d'occasion proposée peut être différent. Les données ne peuvent être modifiées, dupliquées ou transmises à des tiers pour toute autre fin.

ES Contenido de la ficha técnica / diseños / volumen de entrega

Querido interesado en máquinas usadas,
este archivo nos fue entregado por el fabricante de la máquina o el propietario anterior con fines de comercialización y contiene los datos originales de la nueva máquina en el momento de la primera entrega. El equipamiento actual de la máquina usada ofrecida puede ser diferente. Los datos no pueden ser modificados, duplicados o transmitidos a terceros para cualquier otro objetivo.

IT Contenuto della scheda tecnica / layout / volume di consegna

Gentile interessato alle macchine usate,
questo file ci è stato consegnato dal produttore della macchina o dal precedente proprietario per scopi di marketing e contiene i dati originali della nuova macchina al momento della prima consegna. Le attrezzature attuali della macchina usata offerta possono essere diverse. I dati non devono essere modificati, duplicati o trasmessi a terzi per altri scopi.

PL Treści kart katalogowych / schematów / zakresu dostawy

Szanowni Państwo,
plik ten został przekazany nam przez producenta maszyny lub poprzedniego właściciela w celach marketingowych i zawiera oryginalne dane nowej maszyny w momencie pierwszej dostawy.
Aktualne wyposażenie oferowanej używanej maszyny może się różnić. Dane te nie mogą być zmieniane, powielane ani przekazywane osobom trzecim w żadnym innym celu.

RU Содержание паспорта станка / план оборудования/ объём поставки

Уважаемый клиент,
этот файл был предоставлен нам производителем станка или предыдущим владельцем оборудования для маркетинговых целей. Файл содержит исходные данные нового станка, соответствующие объёму первичной поставки. Объём поставки предлагаемого в настоящий момент б/у оборудования/станка может отличаться от первичного объёма поставки. Предоставленные данные не предназначены для изменения, копирования или передачи третьим лицам для использования в любых других целях.

Höchsmann GmbH
Schwabacher Straße 4
D-01665 Klipphausen

Tel.: +49/35204/651-0
E-Mail: info@hoechsmann.com
Website: www.hoechsmann.com